

I processi degli ultimi decenni e la crisi economica globale esplosa nel 2008 impongono un **ripensamento delle dinamiche di sviluppo urbano e territoriale**, dando risalto ad un **rafforzamento competitivo delle reti**, capace di valorizzare le risorse disponibili. Il contesto interregionale del Nord Ovest italiano, che conferma il proprio dinamismo economico e socio-culturale, torna ad essere oggetto di molteplici riflessioni, che pongono al centro dell'attenzione le relazioni tra **Milano e Torino**, rinnovate dallo **sviluppo infrastrutturale** della macroarea e segnate dalla stagione dei **grandi eventi**.

Dopo la realizzazione della linea ad alta velocità Torino-Milano e dopo il successo delle Olimpiadi Invernali del 2006 e del 150° anniversario dell'Unità d'Italia - che hanno fornito a Torino un'occasione di riposizionamento e riconoscimento internazionale e nazionale, anche rispetto all'area milanese - **nuove aspettative** possono essere rivolte verso la realizzazione della **linea Torino-Lione** e verso l'**Expo di Milano 2015**.

Quali strategie e azioni potrebbero valorizzare queste opportunità, ai fini dell'attivazione di **nuove relazioni territoriali di scala vasta tra Piemonte e Lombardia**, da contestualizzare in un più ampio scenario, esteso almeno a tutta l'Italia settentrionale e potenzialmente in relazione con il resto dell'Europa?

Quali progettualità potrebbero dare un contributo effettivo allo **sviluppo territoriale** ed alla **integrazione delle reti** lunghe con quelle corte (e slow), a partire dalla definizione di un **nuovo rapporto tra infrastrutture, qualità spaziale e sostenibilità territoriale**?

Quale ruolo di driver territoriale può svolgere un **uso innovativo delle ICT** che porti ad un inedito concetto di **Smart Region**, favorendo l'**inclusione dei territori intermedi**, valorizzando il dinamismo di una realtà storicamente multipolare e supportando **azioni di place making** tese alla compensazione dell'impatto dei nuovi corridoi infrastrutturali e del riordino di reti e nodi della mobilità?

La **presentazione del numero monografico della rivista "Atti e Rassegna Tecnica" della Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino (SIAT)**, su **"Torino e Milano, prospettive territoriali per una cooperazione competitiva"**, mira a sollecitare e ad ampliare, attraverso il contributo di autorevoli attori, le riflessioni sulle nuove dinamiche territoriali, culturali, economiche e sociali, tra le due città.

# TO.MI OL.IW



## TORINO • MILANO PROSPETTIVE TERRITORIALI PER UNA COOPERAZIONE COMPETITIVA

### MILANO

Mercoledì **1** febbraio 2012

URBAN CENTER DEL COMUNE DI MILANO  
GALLERIA VITTORIO EMANUELE 11/12

### TORINO

Mercoledì **29** febbraio 2012

CENTRO CONGRESSI TORINO INCONTRA  
VIA NINO COSTA 8

CON IL CONTRIBUTO



CAMERA DI  
COMMERCIO  
MILANO



CON IL PATROCINIO



PROVINCIA  
DI TORINO



PARTNER



Urban  
Center



COMITATO SCIENTIFICO

Carla Barovetti *Presidente SIAT*

Matteo Bolocan Goldstein *Politecnico di Milano, DiAP*

Alessandro De Magistris *Politecnico di Milano, DiAP*

Andrea Rolando *Politecnico di Milano, DiAP*

Carlo Alberto Barbieri *Politecnico di Torino, DIST*

Agata Spaziante *Politecnico di Torino, DIST*

con la collaborazione di

Stefano Di Vita *Politecnico di Milano, DiAP*

SEGRETERIA ORGANIZZATIVA

Stefano Di Vita, Paolo Picco, Antonio Recupero, Sara Tota

PER MAGGIORI INFORMAZIONI:

SIAT Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino

C.so Massimo D'Azeglio 42 - 10125 Torino

Tel 011.6508511 - Fax 011.6508168

www.siat.torino.it siat@siat.torino.it



SIAT  
SOCIETÀ  
DEGLI INGEGNERI E  
DEGLI ARCHITETTI  
IN TORINO  
FONDATA NEL 1866

POLITECNICO DI MILANO



DIPARTIMENTO  
DI ARCHITETTURA  
E PIANIFICAZIONE

oggi nuove reti  
infrastrutture mondo relazioni sempre  
processi progetto  
capacità imprese  
aree ancora due  
anni città  
attività città  
attraverso essere  
locali grandi Nord  
grande lungo  
può rete ruolo scala  
qualità servizi solo  
rispetto  
paesaggio sviluppo  
tempo sguardo  
sistema Torino  
ricerca territorio  
urbana verso  
territoriale

## MILANO

Mercoledì **1** febbraio 2012

**TORINO MILANO: RILANCIARE UNA COOPERAZIONE COMPETITIVA**  
Urban Center del Comune di Milano

**16:30** SALUTI

**Carla Barovetti** *Presidente della Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino*

**Sergio Enrico Rossi** *Dirigente dell'Area Sviluppo Territorio e Mercato della Camera di Commercio di Milano*

**17:00** MILANO E TORINO: DINAMISMO DI UNA REALTÀ STORICAMENTE MULTIPOLARE

**Alessandro De Magistris** *Politecnico di Milano*

**Andrea Rolando** *Politecnico di Milano*

**17:30** TORINO MILANO: STRATEGIE A CONFRONTO

*Chairman:*

**Matteo Bolocan** *Politecnico di Milano*

*Intervengono:*

**Piero Bassetti** *Presidente della Fondazione Bassetti e dell'Associazione Globus et Locus*

**Lucia De Cesaris** *Assessore all'Urbanistica Città di Milano*

**Ilda Curti** *Assessore all'Urbanistica e alle Politiche Territoriali - Città di Torino*

**Dario Di Vico** *Giornalista del Corriere della Sera*

**Marco Alfieri** *Giornalista de La Stampa*

## TORINO

Mercoledì **29** febbraio 2012

**TORINO MILANO: PROGETTARE UNA COOPERAZIONE COMPETITIVA**  
Centro Congressi Torino Incontra

**14:30** SALUTI

**Carla Barovetti** *Presidente della Società degli Ingegneri e degli Architetti in Torino*

**Guido Bolatto** *Segretario Generale della Camera di Commercio di Torino*

**Marco Demarie** *Ufficio Studi della Compagnia di San Paolo*

**15:00** TORINO E MILANO: UNA SMART REGION

**Alessandro De Magistris** *Politecnico di Milano*

**Andrea Rolando** *Politecnico di Milano*

**15:30** UN'ESPERIENZA EUROPEA

**Gerhard Seltmann** *GseProjekte - Office for Regional Development Ruhr*

COFFEE BREAK

**16:00** IL PUNTO DI VISTA DELLE DUE CITTÀ'

*Sono stati invitati:*

**Piero Fassino** *Sindaco di Torino*

**Giuliano Pisapia** *Sindaco di Milano*

*Intervistati da:*

**Francesco Antonioli** *Il Sole 24 Ore*

**17:00** TORINO: CERNIERA FRA MILANO E L'EUROPA

*Chairman:*

**Carlo Alberto Barbieri** *Politecnico di Torino*

*Intervengono:*

**Cesare Emanuel** *Prorettore Università degli studi del Piemonte Orientale*

**Mario Virano** *Presidente Osservatorio Torino-Lione*

**Gianpiero Masera** *Segretario generale della Camere di Commercio di Biella e Vercelli*

**Roberto Daneo** *Direttore del Comitato di Candidatura Expo Milano 2015*

PRESENTAZIONE DEL NUMERO DI "ATTI E RASSEGNA TECNICA"

"Torino Milano. Prospettive territoriali per una cooperazione competitiva"

A cura di: **Alessandro De Magistris** *Politecnico di Milano* - **Andrea Rolando** *Politecnico di Milano*

PROIEZIONE DEL VIDEO

"Guardare dal treno: Torino-Milano e ritorno"

A cura di: **Sisto Giriodi** *Politecnico di Torino*